



Sitzung vom
2. März 2021

Mitgeteilt den
3. März 2021

Protokoll Nr.
192/2021

Anfrage Caviezel (Davos Clavadel)

betreffend Anerkennung Mindereinnahmen / Mehrkosten Covid-19

Antwort der Regierung

Zu Frage 1: Die Lösung des Kantons Graubünden mit der Übernahme aller im Vergleich zum Vorjahr entgangenen Erträge von Sozialversicherungen und öffentlicher Hand sowohl für stationäre wie für ambulante Leistungen, egal ob für inner- oder ausserkantonale Patientinnen und Patienten, ist im Vergleich zu anderen Kantonen sehr grosszügig, in vielen Kantonen erfolgt gar keine spezifische Unterstützung der Spitäler. Bei den Einnahmeausfällen im Bereich von Zusatzversicherten ist zu beachten, dass der Grundversicherungsanteil und der Anteil der öffentlichen Hand ebenfalls übernommen wurde. Nicht gedeckt wurden dort nur die Leistungen der Zusatzversicherung für den höheren Komfort der Patientinnen und Patienten und für die zusätzlichen Honorare der behandelnden Ärztinnen und Ärzte. Diese Erträge und die Erträge von Selbstzahlenden fallen aus Sicht der Regierung unter das unternehmerische Risiko der Spitäler, bzw. im Fall der Honorare in das Risiko der behandelnden Ärztinnen und Ärzte. Entsprechend sind diese nicht von der öffentlichen Hand mit Steuergeldern zu garantieren. Zudem würde die Übernahme dieser Ertragsausfälle zu einer sehr grossen Ungleichbehandlung unter den Spitälern führen, schwankt doch der Anteil Zusatzversicherter Patientinnen und Patienten zwischen knapp 10 und fast 30 Prozent.

Zu Frage 2: Allfällige Zusatzkosten in den Spitälern, die während der Covid-19-Pandemie aufgrund erhöhter Hygienevorschriften, erschwerter Abläufe etc. anfielen, konnten dem Kanton als zusätzliche GWL-Leistungen verrechnet werden. Im Bereich

der ambulanten Leistungen für Patientinnen und Patienten mit einer Covid-19-Erkrankung wurde der Tarmed-Tarifkatalog entsprechend angepasst. Somit sind die Zusatzkosten, die aus der Behandlung von COVID-19 Patientinnen und Patienten resultieren, gedeckt und ein offensichtliches Defizit nicht ersichtlich.

Zu Frage 3: Es wird unterschieden zwischen medizinaltechnischen Geräten, die während der Covid-19-Pandemie angeschafft wurden und nach Ende der Pandemie nicht mehr verwendet werden können bzw. bis zu einer allfälligen neuen Pandemie eingelagert werden, und Geräten, die nach Ende der Pandemie als Ersatz für vor der Pandemie schon vorhandenen Geräten Verwendung finden werden. Im ersten Fall wird der gesamte Kaufpreis akzeptiert und gedeckt, im zweiten Fall nur die Kosten der Abschreibung für die Dauer der Covid-19-Pandemie.



Namens der Regierung

Der Präsident:

Der Kanzleidirektor:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "M. Cavigelli".

Dr. Mario Cavigelli

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Daniel Spadin".

Daniel Spadin

Anfrage Caviezel (Davos Clavadel) betreffend Anerkennung Mindereinnahmen / Mehrkosten Covid-19

Die Regierung hat mit RB 289/2020 beschlossen, die Hauptleistungserbringer im Gesundheitswesen während der COVID-19-Pandemie zu unterstützen, indem sie einerseits Mindereinnahmen abgelten und andererseits Mehrkosten übernehmen will. Der Kanton Graubünden war diesbezüglich zusammen mit dem Kanton Bern Pionierkanton in der Schweiz. Dafür gebührt der Regierung ein grosses Lob. Dieses Lob wird nun getrübt, weil die Spitäler im Hinblick auf den Jahresabschluss konkrete Zahlen buchen müssen. Sie müssen somit abschätzen können, welche Mindereinnahmen und welche Mehrkosten anerkannt werden. Aufgrund von den durch das Gesundheitsamt durchgeführten Zwischenrevisionen sind dabei grosse Unsicherheiten entstanden.

Deshalb ergeht folgende Anfrage an die Regierung:

1. Wie gedenkt die Regierung mit Einnahmeausfällen von den Zusatzversicherten und Selbstzahlern umzugehen?
2. Wie gedenkt die Regierung mit dem offensichtlichen Defizit bei den Leistungserbringern aus der Behandlung von ambulanten COVID-19-Patienten umzugehen?
3. Wie gedenkt die Regierung mit den Mehrkosten aus der Anschaffung von medizinischen Geräten > CHF 10 000, so z.B. Beatmungsgeräte, umzugehen?

Davos, 9. Dezember 2020

Caviezel (Davos Clavadel), Cahenzli-Philipp, Favre Accola, Alig, Berweger, Bettinaglio, Bigliel, Brandenburger, Caluori, Cantieni, Caviezel (Chur), Censi, Clalüna, Danuser, Degiacomi, Deplazes (Rabius), Ellemunter, Engler, Felix, Flütsch, Grass, Hartmann-Conrad, Hitz-Rusch, Holzinger-Loretz, Jochum, Kasper, Kienz, Koch, Lamprecht, Maissen, Michael (Castasegna), Michael (Donat), Mittner, Müller (Susch), Natter, Niggli (Samedan), Niggli-Mathis (Grüsch), Papa, Pfäffli, Preisig, Ruckstuhl, Schutz, Stiffler, Tanner, Thomann-Frank, Thür-Suter, Valär, von Ballmoos, Waidacher, Wilhelm, Giudicetti, Stieger



Sesida dals

2 da mars 2021

Communitgà ils

3 da mars 2021

Protocol nr.

192/2021

Dumonda Caviezel (Tavau Clavadel)

concernent la reconuschientscha d'entradas pli pitschnas / da custs supplementars
COVID-19

Resposta da la Regenza

Tar la dumonda 1: La soluziun dal chantun Grischun da surpigliar tut ils retgavs da las assicuranzas socialas e dal maun public che mancan cumpareglià cun l'onn precedent, e quai tant per las prestaziuns staziunaras sco er per las prestaziuns ambulantas, independentamain sch'i sa tracta da pazientas e pazients chantunals u extrachantunals, è – cumpareglià cun auters chantuns – fitg generusa. En blers chantuns na datti nagin sustegn specific per ils ospitals. Tar las perditas d'entradas en il sector da las personas assicuradas supplementarmain èsi da resguardar che la part da l'assicuranza da basa e la part dal maun public èn er vegnidas surpigliadas. Mo las prestaziuns da l'assicuranza supplementara per in confort pli grond da las pazientas e dals pazients e per ils onuraris supplementars da las medias e dals medis tractants n'èn betg vegnidas cuvridas qua. Quests retgavs ed ils retgavs da las pajadras e dals pajaders autonomes tutgan – tenor l'avis da la Regenza – tar la ristga d'interpresa dals ospitals, resp. en il cas dals onuraris tar la ristga da las medias e dals medis tractants. Correspondentamain na ston quels betg vegnir garantids dal maun public cun daners da taglia. Ultra da quai chaschunass la surpigliada da questas perditas da retgavs in tractament inegal fitg grond tranter ils ospitals, cunquai che la quota da pazientas e pazients assicurads supplementarmain divergescha da stgars 10 fin quasi 30 pertschient.

Tar la dumonda 2: Eventuals custs supplementars ch'ils ospitals han gi durant la pandemia da COVID-19 pervia da prescripziuns d'igiens pli severas, pervia d'andaments engrevgiads e.u.v., han pudì vegnir mess a quint al chantun sco prestaziuns d'utilitad publica supplementaras. En il sector da las prestaziuns ambulantas per pazientas e pazients cun ina malsogna da COVID-19 è il catalog da las tariffas da Tarmed vegnì adattà correspudentamain. Cun quai èn cuvrìds ils custs supplementars che resultan dal tractament da pazientas e pazients da COVID-19. In deficit explicit n'è qua betg visibel.

Tar la dumonda 3: I vegn differenzià tranter apparats da la tecnica medicinala ch'èn vegnìds acquistads durant la pandemia da COVID-19 e che na pon betg pli vegnir duvrads, cur che la pandemia è passada, resp. che ston vegnir depositads fin ad in'eventuala nova pandemia, ed apparats che vegnan duvrads suenter la fin da la pandemia per remplazzar apparats ch'eran gia avant maun avant la pandemia. En l'emprim cas vegn acceptà e surpiglià il pretsch da cumpra cumplain, en il segund cas mo ils custs da l'amortisaziun per la durada da la pandemia da COVID-19.



En num da la Regenza

Il president:

Dr. Mario Cavigelli

Il chancelier:

Daniel Spadin

Dumonda Caviezel (Tavau Clavadel) concernent la renconuschientscha d'entradas pli pitschnas / da custs supplementars COVID-19

Cun il conclus nr. 289/2020 ha la Regenza concludì da sustegnair ils furniturs principals da prestaziuns en ils fatgs da sanadad durant la pandemia da COVID-19 indemnisond d'ina vart las entradas pli pitschnas e surpigliond da l'autra vart ils custs supplementars. En quest connex è il chantun Grischun stà – ensemen cun il chantun Berna – in chantun da pionier en Svizra. Per quai vuessan nus exprimer in grond laud a la Regenza. Quest laud vegn ussa turblà, perquai ch'ils ospitals ston cudeschar cifras concretas per la clusiu da lur quint annual. Els ston pia pudair stimar, tge entradas pli pitschnas e tge custs supplementars che vegnan renconuschids. Sin basa da las revisiuns intermediaras ch'èn vegnidas fatgas da l'Uffizi da sanadad èn resultatadas grondas malsegirezzas en quest regard.

Pervia da quai drizzain nus las suandantas dumondas a la Regenza:

1. Co fa la Regenza quint da tractar las perditas d'entradas da las personas cun assicuranza supplementara e dals pajaders autonomi?
2. Co fa la Regenza quint da tractar il deficit evident tar ils furniturs da prestaziuns, che resultan dal tractament ambulat da pazientas e pazients cun COVID-19?
3. Co fa la Regenza quint da tractar ils custs supplementars che resultan da l'acquist d'apparats da la tecnica medicinala > 10 000 francs, sco p.ex. apparats da respiraziun?

Tavau, ils 9 da december 2020

Caviezel (Tavau Clavadel), Cahenzli-Philipp, Favre Accola, Alig, Berweger, Bettinaglio, Bigliel, Brandenburger, Caluori, Cantieni, Caviezel (Cuira), Censi, Clalüna, Danuser, Degiacomi, Deplazes (Rabius), Ellemunter, Engler, Felix, Flütsch, Grass, Hartmann-Conrad, Hitz-Rusch, Holzinger-Loretz, Jochum, Kasper, Kienz, Koch, Lamprecht, Maissen, Michael (Castasegna), Michael (Donat), Mittner, Müller (Susch), Natter, Niggli (Samedan), Niggli-Mathis (Grüsch), Papa, Pfäffli, Preisig, Ruckstuhl, Schutz, Stiffler, Tanner, Thomann-Frank, Thür-Suter, Valär, von Ballmoos, Waidacher, Wilhelm, Giudicetti, Stieger



Seduta del

2 marzo 2021

Comunicata il

3 marzo 2021

Protocollo n.

192/2021

Interpellanza Caviezel (Davos Clavadel)

concernente il riconoscimento di minori entrate / spese supplementari COVID-19

Risposta del Governo

In merito alla domanda 1: la soluzione del Cantone dei Grigioni, che prevede l'assunzione della totalità dei minori ricavi provenienti da assicurazioni sociali e dall'ente pubblico rispetto all'anno precedente sia per quanto riguarda le prestazioni stazionarie, sia per quanto riguarda quelle ambulatoriali, indipendentemente dal fatto se riguardino pazienti provenienti dal Cantone o da fuori Cantone, è molto generosa in confronto a quella di altri Cantoni; in molti Cantoni gli ospedali non vengono affatto sostenuti in modo specifico. Per quanto riguarda le perdite di guadagno in relazione ai pazienti titolari di un'assicurazione complementare occorre tenere presente che la quota dell'assicurazione di base e la quota dell'ente pubblico sono state assunte anche per questi pazienti. In questi casi sono rimaste scoperte soltanto le prestazioni dell'assicurazione complementare per il maggiore comfort dei pazienti e per gli onorari supplementari dei medici curanti. Secondo il Governo, questi ricavi e i ricavi da pazienti che pagano di tasca propria rientrano nel rischio imprenditoriale degli ospedali e nel caso degli onorari nel rischio dei medici curanti. Di conseguenza tali ricavi non devono essere garantiti dall'ente pubblico mediante le entrate fiscali. Inoltre l'assunzione di queste perdite di ricavi comporterebbe una grandissima disparità di trattamento tra gli ospedali, considerato che la quota di pazienti titolari di un'assicurazione complementare varia tra il 10 per cento circa e quasi il 30 per cento.

In merito alla domanda 2: eventuali costi supplementari sorti negli ospedali durante la pandemia di COVID-19 a seguito delle più severe prescrizioni in materia di igiene, dei processi resi più difficoltosi, ecc. hanno potuto essere fatturate al Cantone quali prestazioni economicamente di interesse generale supplementari. Nel settore delle prestazioni ambulatoriali il sistema tariffale TARMED è stato adeguato di conseguenza a favore di pazienti affetti da COVID-19. In questo modo i costi supplementari risultanti dal trattamento di pazienti COVID-19 sono coperti e non risulta un disavanzo evidente.

In merito alla domanda 3: si distingue tra dispositivi medici tecnici acquistati durante la pandemia di COVID-19 i quali al termine della pandemia non potranno più essere utilizzati e dovranno essere depositati fino a un'eventuale nuova pandemia e dispositivi i quali dopo la pandemia saranno utilizzati per sostituire dispositivi già presenti prima della pandemia. Nel primo caso viene accettato e coperto l'intero prezzo d'acquisto, nel secondo caso solo i costi per l'ammortamento per la durata della pandemia di COVID-19.



In nome del Governo

Il Presidente:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "M. Cavigelli".

Dr. Mario Cavigelli

Il Cancelliere:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Daniel Spadin".

Daniel Spadin

Interpellanza Caviezel (Davos Clavadel) concernente il riconoscimento di minori entrate / spese supplementari COVID-19

Con DG 289/2020 il Governo ha deciso di sostenere i principali fornitori di prestazioni sanitarie durante la pandemia di COVID-19, da un lato indennizzando le minori entrate e dall'altro facendosi carico delle spese supplementari. A tale riguardo il Cantone dei Grigioni è stato un pioniere in Svizzera insieme al Cantone di Berna. Il Governo merita grandi lodi per questo. Queste lodi sono ora offuscate dal fatto che gli ospedali devono contabilizzare cifre concrete in vista della chiusura annuale. Devono quindi poter stimare quali minori entrate e quali spese supplementari saranno riconosciute. A seguito delle revisioni intermedie effettuate dall'Ufficio dell'igiene pubblica sono sorte grandi incertezze al riguardo.

Perciò vengono formulate le seguenti domande al Governo:

1. Il Governo come intende trattare le perdite di guadagno risultanti dai pazienti titolari di un'assicurazione complementare o che pagano di tasca propria?
2. Il Governo come intende trattare l'evidente deficit cui sono confrontati i fornitori di prestazioni risultante dal trattamento di pazienti COVID-19 a livello ambulatoriale?
3. Il Governo come intende trattare le spese supplementari risultanti dall'acquisto di dispositivi medici tecnici che superano i 10 000 franchi, quali ad esempio i respiratori?

Davos, 9 dicembre 2020

Caviezel (Davos Clavadel), Cahenzli-Philipp, Favre Accola, Alig, Berweger, Bettinaglio, Bigliel, Brandenburger, Caluori, Cantieni, Caviezel (Coira), Censi, Clalüna, Danuser, Degiacomi, Deplazes (Rabius), Ellemunter, Engler, Felix, Flütsch, Grass, Hartmann-Conrad, Hitz-Rusch, Holzinger-Loretz, Jochum, Kasper, Kienz, Koch, Lamprecht, Maissen, Michael (Castasegna), Michael (Donat), Mittner, Müller (Susch), Natter, Niggli (Samedan), Niggli-Mathis (Grüsch), Papa, Pfäffli, Preisig, Ruckstuhl, Schutz, Stiffler, Tanner, Thomann-Frank, Thür-Suter, Valär, von Ballmoos, Waidacher, Wilhelm, Giudicetti, Stieger